



# Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA

UFFICIO PER L'AMMINISTRAZIONE GENERALE  
DEL DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA

N. 557/RS/

UFFICIO PER LE RELAZIONI SINDACALI

Roma, 21 novembre 2011

OGGETTO: Sisma Abruzzo 6 aprile 2009.  
Restituzione ritenute fiscali per il personale residente nei comuni  
cosiddetti "del cratere".

ALLA SEGRETERIA NAZIONALE SIULP	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA GENERALE SAP	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA NAZIONALE SIAP	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA NAZIONALE SILP PER LA CGIL	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA NAZIONALE FEDERAZIONE UIL POLIZIA-ANIP-ITALIA SICURA (Rdp-Pnfi)	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA GENERALE UGL-POLIZIA DI STATO	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA NAZIONALE FEDERAZIONE COISP	=ROMA=
ALLA SEGRETERIA GENERALE CONSAP-NUOVA FEDERAZIONE AUTONOMA	=ROMA=

Si trasmette, per opportuna conoscenza, l'unita circolare predisposta dalla  
Direzione Centrale per le Risorse Umane, concernente l'oggetto, in corso di  
diramazione.

IL DIRETTORE DELL'UFFICIO  
( Castrese De Rosa )

MOD. 4 P.S.C.  
INTERNO 314

# Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA  
DIREZIONE CENTRALE PER LE RISORSE UMANE  
SERVIZIO T.E.P. E SPESE VARIE  
DIVISIONE 1<sup>a</sup>  
FAX 064828410

Prot. 333-G/Div 1<sup>a</sup> 2<sup>o</sup>-Sett. n. 14/2011

ROMA, 18/11/2011

OGGETTO: Sisma Abruzzo 6 aprile 2009. Restituzione ritenute fiscali per il personale residente nei comuni cosiddetti "del cratere".

- |  |           |
|--|-----------|
| - AI SIGG. PREFETTI DELLA REPUBBLICA   | LORO SEDI |
| - AL SIG. COMMISSARIO DEL GOVERNO<br>PER LA PROVINCIA AUTONOMA DI                              | TRENTO    |
| - AL SIG. COMMISSARIO DEL GOVERNO<br>PER LA PROVINCIA AUTONOMA DI                              | BOLZANO   |
| - AL PRESIDENTE REGIONE AUTONOMA<br>VALLE D'AOSTA - SERV. PREFETT.                             | AOSTA     |
| - AI SIGG. QUESTORI  | LORO SEDI |
| - AL SIG. DIRIGENTE DELL'UFFICIO SPECIALE DI<br>PUBBLICA SICUREZZA PRESSO LA REGIONE SICILIANA | PALERMO   |
| - AI SIGG. DIRIGENTI DEI COMPARTIMENTI<br>DELLA POLIZIA STRADALE                               | LORO SEDI |
| - AI SIGG. DIRIGENTI DELLE ZONE<br>DELLA POLIZIA DI FRONTIERA                                  | LORO SEDI |
| - AI SIGG. DIRIGENTI DEI COMPARTIMENTI<br>DI POLIZIA FERROVIARIA                               | LORO SEDI |
| - AI SIGG. DIRIGENTI DEI COMPARTIMENTI<br>DI POLIZIA POSTALE E DELLE TELECOMUNICAZIONI         | LORO SEDI |
| - AI SIGG. DIRIGENTI REPARTI MOBILI<br>DELLA POLIZIA DI STATO                                  | LORO SEDI |
| - AI SIGG. DIRIGENTI DEI GABINETTI<br>INTERREGIONALI DI POLIZIA SCIENTIFICA                    | LORO SEDI |
| - AL SIG. DIRIGENTE DEL REPARTO A CAVALLO<br>E CINOFILI DELLA POLIZIA DI STATO                 | LADISPOLI |
| - AL SIG. DIRETTORE DEL CENTRO NAUTICO E<br>SOMMOZZATORI DELLA POLIZIA DI STATO                | LA SPEZIA |
| - AI SIGG. DIRIGENTI DELLE ZONE<br>TELECOMUNICAZIONI DELLA POLIZIA DI STATO                    | LORO SEDI |

MODULARIO  
INTERNO 314

# Ministero dell'Interno

## DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA

- AI SIGG. DIRETTORI DEGLI AUTOCENTRI DELLA POLIZIA DI STATO LORO SEDI
- AI SIGG. DIRIGENTI DEI REPARTI VOLO DELLA POLIZIA DI STATO LORO SEDI
- AI SIGG. DIRIGENTI DEI REPARTI PREVENZIONE CRIMINE LORO SEDI
- AI SIGG. DIRETTORI DEI SERVIZI TECNICO-LOGISTICI  
E PATRIMONIALI LORO SEDI
- AL SIG. DIRETTORE DELL'UFFICIO PER I SERVIZI  
TECNICO-GESTIONALI - SEGRETERIA DEL DIPARTIMENTO SEDE
- AI SIGG. DIRETTORI DEI CENTRI DI RACCOLTA  
REGIONALI ED INTERREGIONALI V.E.C.A. LORO SEDI  
SENIGALLIA
- AL SIG. DIRETTORE DELLO STABILIMENTO E C.R.A. NAPOLI
- AL SIG. DIRETTORE DEL CENTRO  
ELETTRONICO NAZIONALE
- AI SIGG. DIRETTORI DEGLI ISTITUTI DI ISTRUZIONE,  
DI PERFEZIONAMENTO E CENTRI ADDESTRAMENTO  
DELLA POLIZIA DI STATO LORO SEDI

e, per conoscenza

- AL SIG. DIRETTORE DELLA SOVRINTENDENZA CENTRALE DEI SERVIZI  
DI SICUREZZA DELLA PRESIDENZA DELLA REPUBBLICA ROMA
- ALL'UFFICIO PER L'AMMINISTRAZIONE GENERALE DEL DIPARTIMENTO  
DELLA PUBBLICA SICUREZZA UFFICIO RELAZIONI SINDACALI SEDE

Di seguito alla circolare prot. n. 333-G/Div.1<sup>a</sup> 2° Sett. N.12/2011 del 10 ottobre 2011, di pari oggetto, alla luce degli ulteriori provvedimenti normativi emanati in ordine al recupero delle imposte sospese ai contribuenti aventi domicilio fiscale, alla data del 6 aprile 2009, nei comuni del cosiddetto "cratere sismico", si forniscono le seguenti istruzioni.

Con Ordinanza del Presidente del Consiglio del 8 novembre 2011, n. 3976, all'articolo 1 è stata disposta la proroga al 31 dicembre 2011 del versamento delle rate in scadenza tra il 1° gennaio 2011 e il 31 dicembre 2011. Il termine precedentemente previsto dal DPCM 4 agosto 2011 era fissato al 16 dicembre 2011 per le rate scadenti nel periodo il 1° gennaio 2011 e il 31 ottobre 2011.

Con l'articolo 33 della legge 12 novembre 2011, n.183 (Legge di stabilità) al comma 28 è stato previsto che la ripresa dei tributi non versati dal 6 aprile 2009 al 30 giugno 2010, per effetto della sospensione disposta dalle ordinanze del Presidente del Consiglio dei Ministri del 6/06/2009, n. 3780 e del 30 dicembre 2009, n. 3787, avviene mediante il pagamento in centoventi rate mensili a decorrere dal mese di gennaio 2012.

MODULARIO  
INTERNO 314

# Ministero dell'Interno

**DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA**

Inoltre, nello stesso comma è previsto che l'ammontare dovuto, al netto dei versamenti già effettuati, sia ridotto al 40%.

Ciò premesso, con messaggio del Centro Elettronico prot. n. 382/11 del 14/11/2011 è stata data comunicazione a tutti i Reparti che, con la mensilità di pagamento di novembre 2011, non si sarebbe dato corso alle trattenute previste dalle precedenti disposizioni normative. Alla luce delle novità di cui sopra, inoltre, il Centro elettronico è stato interessato per adeguare la procedura informatica che consentirà l'acquisizione delle informazioni necessarie ad effettuare la trattenuta sul cedolino stipendiale del personale della Polizia di Stato nei nuovi termini previsti.

Si ricorda, ad ogni buon fine, che i dipendenti potranno scegliere se procedere al versamento per proprio conto, in maniera autonoma, utilizzando i codici tributo messi a disposizione dell'Agenzia delle Entrate, oppure effettuare i versamenti tramite il sostituto d'imposta, presentando apposita istanza nella quale dovranno essere indicati, tra l'altro, i seguenti elementi distinti per ciascuna imposta sospesa (IRPeF, addizionale comunale, acconto addizionale comunale, addizionale regionale):

- l'importo complessivo delle imposte sospese. Tale importo dovrà tenere conto anche di eventuali variazioni, rispetto al dato certificato da parte di questa Amministrazione, derivanti dalla possibile presentazione della dichiarazione dei redditi negli anni interessati dalla sospensione;
- il numero delle rate con le quali il dipendente intende procedere alla restituzione. Allo scopo si segnala che il rimborso dovrà obbligatoriamente avere termine nel mese di dicembre 2011, in considerazione che la rateizzazione è stata prevista in, massimo, centoventi rate a decorrere dal mese di gennaio 2012;
- gli importi delle rate già pagate nel caso in cui la richiesta di trattenere le imposte sul cedolino venga presentata oltre il termine utile per le segnalazioni riferite alla mensilità di gennaio 2012.

Al fine di acquisire le informazioni necessarie ad effettuare la trattenuta sul cedolino stipendiale a breve sarà messa a disposizione degli Uffici Amministrativo-contabili la nuova procedura che potrà essere utilizzata per effettuare le segnalazioni.

Si invitano, pertanto, gli Uffici Amministrativo-contabili ad informare il personale interessato:

- delle proroghe sopravvenute e dei nuovi termini di versamento;
- dell'opzione prevista per la restituzione delle imposte.

Inoltre sarà necessario che gli Uffici Amministrativo-contabili:

- forniscano ai suddetti dipendenti le indicazioni necessarie. Si precisa, ad ogni buon fine, che le informazioni relative all'IRPeF ed alle addizionali sospese sono reperibili nel modello CUD 2010/Redditi 2009, nel modello CUD 2011/redditi 2010, nel modello

MOD. 4 P.S.G.  
MODULARI  
INTERNO 314

# Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA

730/2010-Redditi 2009, nel modello 730/2011-Redditi 2010, nel modello UNICO 2010 e nel modello UNICO 2011.

- acquisiscano le istanze. A tal proposito si evidenzia che tutti i dipendenti che intendono avvalersi del beneficio di restituzione degli importi sospesi mediante la trattenuta sul cedolino stipendiale, anche coloro i quali avevano già presentato la richiesta all'Ufficio di appartenenza in base alle precedenti disposizioni normative, dovranno produrre l'istanza in considerazione del fatto che i termini di versamento sono mutati rispetto a quelli precedentemente indicati nella circolare di cui sopra.
- operino le dovute segnalazioni nella procedura che verrà messa a disposizione dal CENAPS. A tal riguardo si comunica che le modalità di inserimento dei dati saranno comunicati dal Centro elettronico in fase di apertura della transazione.

Appare, infine, opportuno precisare che nella comunicazione diretta agli interessati venga evidenziato che l'adempimento dell'obbligo di eseguire i versamenti sopra indicati è necessario anche al fine di evitare eventuali sanzioni che gli Uffici competenti dell'Amministrazione finanziaria potrebbero applicare direttamente al contribuente.

Le Prefetture - Uffici Territoriali del Governo, in qualità di sostituiti d'imposta, dovranno adottare ogni utile iniziativa per poter consentire l'applicazione del contenuto della presente circolare.

La presente circolare è disponibile nel sito del T.E.P. contenente la raccolta delle circolari al link, "1ª Divisione" consultabile digitando nel browser il seguente indirizzo [http://circolari - tep-ps](http://circolari-tep-ps) o in alternativa <http://10.119.182.1>.

IL DIRETTORE CENTRALE  
Fiorioli